

Lingua etrusca

Na Galipedia, a Wikipedia en galego.

A **lingua etrusca** era un idioma falado e escrito na antiga rexión da Etruria (a actual Toscana) e nalgunhas partes das actuais Lombardía, Venecia, e Emilia Romana (de onde os etruscos foron desprazados polos galos), en Italia. O latín substituíu totalmente ao etrusco, deixando só uns poucos documentos e uns poucos empréstamos lingüísticos no latín (e.g., *persoa* do etrusco *phersu*), e algúns topónimos, como Parma. Dela existen inscricións ata hoxe imposíbeis de traducir ou descifrar. As poucas palabras traducidas refírense á vida e morte, xa que os poucos documentos atopados son especies de lápidas.

Índice

Historia

Clasificación

Distribución xeográfica
Idiomas relacionados

Algunhas traducións

Notas

Véxase tamén
Outros artigos

Historia



Lenda etrusca AREVIZIES nunha moeda etrusca, reproducida por Sebastiano Ciampi. ^[1]

Os etruscos eran un dos pobos indíxenas de Italia, que vivían alí antes da migración indoeuropea e da chegada dos latinos ao redor de 1000 a.C.. Herodoto (*Historias* I.94), no entanto, describe os tirrenos (na época de Herodoto, o nome grego para os etruscos) como inmigrantes da Lidia ao oeste de Anatolia, quen, escapando da fame, foron conducidos a occidente polo seu líder Tirreo, para se establecer na Umbria^[2]. A alfabetización era bastante frecuente, como se pode ver polo gran número de curtas inscricións (dedicatorias, epitafios etc.). No século I a.C., o historiador grego Dionisio de Halicarnaso destacou que o idioma etrusco era diferente de calquera outro, e que os etruscos tiñan unha rica literatura, como se destacou polos autores latinos.

Etrusco *mechl Rasnal*

Falado en:	Antiga <u>Etruria</u>
Rexións:	<u>Península Italiana</u>
Extinción:	<u>Século I</u>
Familia:	<u>Tirrena</u>
Escrita:	<u>Alfabeto etrusco</u>
Códigos de lingua	
ISO 639-1:	--
ISO 639-2:	---
ISO 639-3:	ett (http://www.sil.org/iso639-3/documentation.asp?id=ett)



Co ascenso da Antiga república romana, que conquistou a Etruria, a hexemonía do latín acelerou o declive da civilización etrusca, e polo ano 200 a.C., o etrusco fora xa practicamente substituído polo latín.

No final da República, só uns poucos educados romanos con interese na antigüidade (como Varro) podían ler etrusco. A última persoa coñecida que era capaz de ler etrusco foi o emperador romano Claudio (10 a.C. – 54), que compilou un dicionario (hoxe perdido) con entrevistas aos últimos campesiños que aínda falaban o idioma.

Tito Livio e Cícero eran entendidos nos altamente especializados ritos relixiosos etruscos que estaban codificados en varias coleccións de libros escritos en etrusco baixo o título latino xenérico de *Etrusca Disciplina*. Os *Libri Haruspicipini* trataban da adivíñación coas entrañas de animais sacrificados, os *Libri Fulgurales* expuña a arte da adivíñación mediante a observación dos raios. Unha terceira colección, os *Libri Rituales*, podían ter proporcionado a chave da civilización etrusca: o seu amplo ámbito que abarcaba a vida política e social ben como as prácticas rituais. Segundo o escritor latino do século IV Servio, existía unha cuarta colección de libros etruscos, que trataba de deuses animais. As autoridades cristiás recolleron obras do paganismo e queimáronas durante o século V; o único libro sobrevivente, *Liber Linteus*, foi escrito en liño, e sobreviviu unicamente ao ser utilizado para envolturas de momias.

O etrusco tivo algunha influencia sobre o latín. Unha escasa ducia de palabras tomáronse prestadas polos romanos e algunhas delas poden se atopar nos idiomas modernos.

Clasificación

O etrusco non mostra parentescos evidentes con outras linguas importantes da antigüidade, como o latín ou o grego. Durante certo tempo considerouse unha lingua illada como o vasco. Actualmente atopase xuntamente con outras linguas menores forma a chamada familia tirrénica. Desde Rix (1998) é amplamente aceptado que o rético e o lemnio xuntamente co etrusco son parte desta familia tirrénica.

No seu *Naturalis Historia* (século I), Plinio o Vello escribiu sobre os pobos alpinos: "Os retios e os vindelicos fronteirizas coa dos [nóricos], todos distribuídos en numerosas cidades. Os galos manteñen que os retios descendentes dos etruscos, polo seu líder Repto." Baseado en isto e en datos lingüísticos parece claro que o etrusco está relacionado co rético. Porén, para alén destes feitos coñecidos, hai un amplo debate.

Algúns eruditos actuais (Steinbauer 1999) afirmaron que o etrusco é parte da gran familia tirrena e está remotamente relacionada coa familia de indoeuropea, e citan similitudes nos finais gramaticais e o vocabulario. Nada pode determinarse considerando a escaseza de textos en xeral en etrusco. Por agora moitos permanecen conservadores e consideran o tirreno illado.

Distribución xeográfica

O etrusco foi falado no noroeste e centro-oeste da actual Italia, na rexión que hoxe conserva o seu nome, Toscana (do latín *tuscī* "etruscos"), así como ao redor de Capua na Campania e no vale do Po ao norte da Etruria.

Idiomas relacionados



Deseño das inscricións do fígado de Placencia, ver arúspice.

Un idioma moi relacionado co etrusco foi o lemnio, que se falou unha vez na illa de Lemnos antes da invasión ateniense (século VI a.C.). Unha pequena táboa de pedra chamada estela de Lemnos atopouse alí cunha escritura aparentada co etrusco e datada sobre o 600 a.C.. Sabemos que os lemnios falaron este idioma debido ás pezas de cerámica con inscricións escritas con este mesmo alfabeto. Porén, descoñecemos cando ou como, falantes deste dialecto chegaron a esta illa.

Na actualidade vemos que o etrusco é parte dunha gran familia lingüística que coñecemos como tirrena, baseada no nome grego para os etruscos, "Tyrrhenoi".

Algunhas traducións

Pronomes

Lingua etrusca	Galego
an	el, ela
mi	Eu

Termos familiares

Lingua etrusca	Galego
apa	pai
ati	nai
clen, clan	fillo
ruva	irmán
sech	filla

Relacionados con tempo

Lingua etrusca	Galego
avil	ano
Celi	mes de setembro
tinś	día
tiur	mes

Notas

- Publicada en *Rivista italiana di numismatica*. 1891. Páxina 374.
- [1] (<http://www.fordham.edu/halsall/ancient/etrucans2.html>)

Véxase tamén



Idiomas da Idade de Ferro en Italia, século VI a.C.

Outros artigos

- Alfabeto etrusco
-

Traído desde "https://gl.wikipedia.org/w/index.php?title=Lingua_etrusca&oldid=5501958"

A última edición desta páxina foi o 25 de xuño de 2020 ás 19:11.

Todo o texto está dispoñible baixo a licenza Creative Commons recoñecemento compartir igual 3.0; pódense aplicar termos adicionais. Consulte os termos de uso para obter máis información.

Wikipedia® é unha marca rexistrada da Wikimedia Foundation, Inc., unha organización sen fins lucrativos.